



business solutions

Western Union Business Solutions (USA), LLC
NC Lic.127351

Outgoing Payment Confirmation

Confirmation Number:

TR4700038

Account Number:

NO5062

Order Commit Date & Time:

11-18-14 12:50:59

North Carolina State University

Kimberly Martin
University Controller's Office Attn Kimberly Martin
Administrative Services Center II
Campus Box 7204
Raleigh, NC 27695
United States

Order Instructions:

EMAIL CLIENT
komartin@ncsu.edu

Transaction Details

Item Number	Description	Amount	Exchange Rate	You Sold	Fee
TR4700038-1	Electronic Funds Transfer	USD 2,192.52 705.86	1.000000	USD 2,192.52 705.86	45.00
Beneficiary: *KOCIAN SOLC BALASTIK					
Account Number:		Beneficiary Bank:		UNICREDIT BANK CZECH REPUBLIC AS	
SWIFT Code:		Beneficiary Bank Address:		ZELETAVSKA 1525/1 PRAGUE Czech Republic	
Re: Invoices 107111202, 107301128 and 107111538					

*Standard Beneficiary

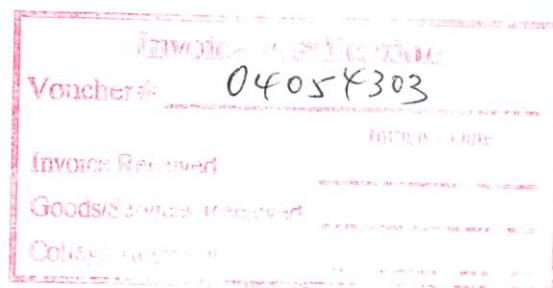
V# 04054303

1152 15th Street, NW
Washington, DC 20005
202.408.1211

Items: 1
Total of Items 705.86
Total Fees 45.00
Total 750.86

See V# 04055235

Foreign exchange services are provided in the United States by Western Union Business Solutions (USA), LLC, a company within the Western Union Business Solutions division of The Western Union Company. Western Union Business Solutions (USA), LLC is a wholly-owned subsidiary of The Western Union Company, a world-wide leader in consumer and business payments and financial services.



11/18/2014 12:53:42PM

Page 1 of 4



Faktura č.- Daňový doklad / Invoice no.

107111538

Job no./Kauza č.: 006663/000

Supplier/Dodavatel:
Kocián Šolc Balaščík, advokátní kancelář, s.r.o.

Customer/Odběratel:
North Carolina State University

Jungmannova 745/24
110 00 Praha 1
Česká republika

304-C, Campus Box 7008
Raleigh, NC 27695
USA

ID.No./IČ: 26739291
VAT ID/DIČ: CZ26739291

ID.No./IČ:
VAT ID/DIČ:

Bank/Bankovní spojení:

Name/Název banky: UniCredit Bank Czech Republic and SI
Adress/Adresa banky: Želetavská 1525/1, 140 92 Praha 4
Account no./Číslo účtu: 000000-5053120017
Bank code/Kód banky: 2700
IBAN: CZ49 2700 0000 0050 5312 0017
SWIFT: BACX CZPP

Issue date/Datum vystavení: 15.10.2014

Taxable supply date/DUZZP: 30.09.2014

Due date/Datum splatnosti: 05.11.2014

ID (ref.no./ref.č.):

ECP symbol/Konstantní symbol: 0308

Variable symbol/Variabilní symbol: 107111538

Účtujeme vám odměnu za právní služby poskytnuté v období /
Services rendered in the period: 01.09.2014 - 30.09.2014

Částka/Amount

DPH/VAT

Smluvní odměna/Contractual fee

705,86

0,00

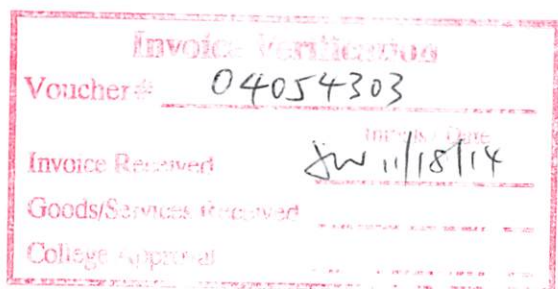
Celkem k úhradě/Total to be paid

USD

705,86

Kurz / ExRate 100/CZK:

2185.30



303409-51911

750.86

za/on behalf of

Kocián Šolc Balaščík, advokátní kancelář, s. r. o.

E-mail: ksbpraha@ksb.cz

Kocián Šolc Balaščík, advokátní kancelář, s.r.o., se sídlem 110 00 Praha 1, Jungmannova 745/24, IČO 26739291, DIČ CZ26739291, zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka 181837
■ PRAHA: SPOLEČNÍCI: Jiří Balaščík (ev. č. v seznamu advokátů vedeném Českou advokátní komorou: 0007), Pavel Dejl (4447), Jan Džák (5022), Dagmar Dubecká (4382), Jiří Horník (10663), Petr Kasík (8402), Martin Krejčí (9162), Václav Rovenský (8502), Martin Šolc (0625) COUNSEL: Hana Heroldová (4057) DALŠÍ SPOLUPRACUJÍCÍ ADVOKÁTI: Ján Běreš (13792), Christian Edward Blatchford (E0033), Dana Čiháková (10646), Hana Dejllová (4474), Radka Felgrová (12437), Michal Kašpárek (9072), Petr Koblovský (12682), Martin Krémář (14747), Martin Kubík (12097), Milada Kůrtšlová (15530), Jan Lašák (14595), Jaroslav Mikovec (1826), Petra Nírovská (11034), Pavel Nosek (10541), Miroslav Petr (12730), Vlastimil Pihera (11977), Tomáš Sequens (9662), Kateřina Slováčková (15566), Aleš Smetanka (10544), David Sobek (13880), Sylvie Šobolová (9582), Sasha Štěpánová (E0018, též solicitor, Law Society of England and Wales), Drahomír Tomašůk (9669), Vladimír Třep (10145), Martina Parusová Zimová (12684) SPOLUPRACUJÍCÍ DAŇOVÍ PORADCI A SPECIALISTÉ: Pavla Blažková (ev. č. v seznamu daňových poradců vedeném Komorou daňových poradců ČR: 3401), Jan Černohouz (4178), Alena Jurčí (4192), Helena Navrátilová (0133) ■ POBOČKA KARLOVY VARY, Na Vyhlídce 53, 360 21 Karlovy Vary: COUNSEL: Alexandr Kocián (0277) DALŠÍ SPOLUPRACUJÍCÍ ADVOKÁTI: Josef Bedež (13789), Petr Ortt (3747), Petra Soukupová (13095) ■ POBOČKA OSTRAVA, Československá 2227/7, 702 00 Ostrava: SPOLUPRACUJÍCÍ ADVOKÁTI: Petra Nováková (13233), Viktor Zelinka (11866)

■ PRAHA: tel.: +420 224 103 316, fax: +420 224 103 234 ■ KARLOVY VARY: tel.: +420 353 225 996, fax: +420 353 227 781 ■ OSTRAVA: tel.: +420 553 030 511, fax: +420 553 030 512

Kocián Šolc Balaščík, advokátní kancelář, s.r.o.

Attachment to invoice No.107111538

Job: 006663/000 - North Carolina

Client: North Carolina State University

Currency: USD

Summary of activities

Date	Task	Activity	Fee-earner	Hours	
17.9.2014	ana	Documents analysis and reading Email by Mr. Tesinsky - on instructor agreement and its character; consultation P.Blažková, S. Štěpánová	MKO Milada Kůrtová	00:45	127,50
17.9.2014	jlk	Other activities for the client tax regime - Meeting with the client	PB Pavla Blažková	00:40	100,01
19.9.2014	sck	Meeting with Peter Kjaer - employee termination and organization, new legal structure private university	SAS Sasha Štěpánová	01:00	170,00
24.9.2014	dop	Letters and faxes Peter Kjaer - employee termination issues	SAS Sasha Štěpánová	00:30	85,00
25.9.2014	stu	Study and preparation in client matters Contracts for work - non CZ citizens - tesinsky and follow up	SAS Sasha Štěpánová	00:40	113,34
26.9.2014	ana	Documents analysis and reading Jan Pevný contract and notices	SAS Sasha Štěpánová	00:30	85,00
30.9.2014	jlk	Other activities for the client Mr. Těšínský - tax aspects of an agreement with the staff	PB Pavla Blažková	00:10	25,01
Total:				04:16	705,86